



NUMÉROS UTILES

G E M E N G



BIEKERICH

ADMINISTRATION COMMUNALE DE BECKERICH

6, Dikrecherstrooss • L-8523 Beckerich
Tél. : 23 62 211 • E-mail : info@beckerich.lu
www.beckerich.lu

Les bureaux sont ouverts :
lundi - vendredi de 08h30 à 12h00 et mercredi de 14h15 à 17h45

RÉCEPTION - POPULATION

info@beckerich.lu | T. 23 62 21-1

HOFFMANN Philippe

philippe.hoffmann@beckerich.lu
T. 23 62 21-1

WILTZIUS Manuela

manuela.wiltzius@beckerich.lu
T. 23 62 21-31

ÉTAT CIVIL - POPULATION

BETZEN Viviane

viviane.betzen@beckerich.lu
T. 23 62 21-20

SECRÉTARIAT

KELLEN Martine, secrétaire

martine.kellen@beckerich.lu
T. 23 62 21-22

GILLEN Jean-Marie

jean-marie.gillen@beckerich.lu
T. 23 62 21-70

CARVALHO BRAS Fabio

fabio.carvalho@beckerich.lu
T. 23 62 21-70

NOTHUM Lynn

lynn.nothum@beckerich.lu
T. 23 62 21-60

RECETTE

THILL Natalie, receveur

natalie.thill@beckerich.lu
T. 23 62 21-40

SERVICE TECHNIQUE

REDING Flore, ingénieur technicien

flore.reding@beckerich.lu
T. 23 62 21-51

JAEGER Patrick, ingénieur technicien

patrick.jaeger@beckerich.lu
T. 23 62 21-50

DE OLIVEIRA Rafael, technicien

rafael.deoliveira@beckerich.lu
T. 23 62 21-71

ATELIER

atelier@beckerich.lu
T. 23 62 21-55

RENSEIGNEMENTS SALLES

JACOBY Patrick

patrick.jacoby@beckerich.lu
T. 23 62 21-52

RÉSEAU DE CHALEUR ET EAU

JACOBY Gilles

gilles.jacoby@beckerich.lu
T. 23 62 21-53

PERMANENCE ÉCOLES

SCHOLTES Claude

T. 691 721 436

MAISON RELAIS - DILLENDAPP

educateur@beckerich.lu

T. 23 62 21-820

POMPIERS (CIS BECKERICH)

cisbeck@cdis.lu

HALL SPORTIF

sportshal@beckerich.lu

T. 23 62 21-890

ASSISTANTE SOCIALE

DIAS Sandra

T. 26 62 10 55-1

GARDE FORESTIER

HOLLERICH Thierry

T. 621 202 184

CENTRE MÉDICAL REDANGE/ATTEERT

T. 23 62 42-1



PERMANENCE DÉPANNAGE

T. 23 62 21 - 66



D'SUEBELMOUK
MARS 2024 / N° 256

Responsables d'édition : Thierry LAGODA, bourgmestre
Claude LOUTSCH, échevin
Patrick WAMPACH, échevin

suebelmouk@beckerich.lu

Date butoir édition avril 2024 : 20.04.2024

D'SUEBELMOUK AM NEIE LOOK

Eng wichteg Missioun vun der Gemeindeverwaltung ass et d'Bierger iwwert d'Decisiounen vum Schaffen-a-Gemengerot zäitno an transparent z'informéieren. Mat eisem Gemeindeblatt „**Suebelmouk**“ hu mer viru ville Joren ee flotte Medium geschafen, wou mer niewent de politeschen Decisiounen och iwwert d'Liewen an eiser Gemeng an driwwer eraus informéieren, an dat all Mount!

Fir d'**Suebelmouk** der Zäit unzepassen, gëtt se reegelméisseg strukturell, wéi och graphesch iwwerschaaft. Nodeems de leschten „**Relooking**“ bal 6 Joer hir ass, war et nees un der Zäit de Layout unzepassen.

Mir giffen eis freeën iwwert äre Feedback zur neier **Suebelmouk**!

Wat fannt dir gutt, wat vermësst dir an der **Suebelmouk** oder wat giff dir ganz anesches maachen?

Schéckt eis är Remarken iwwer info@beckerich.lu eran.

Mee net nëmmen d'**Suebelmouk** ass op de Leescht geholl ginn. Eis Gemeindeverwaltung schafft am Moment un eiser Internetsäit fir dës méi benotzerfrëndlech ze gestalten. Informatiounen zu politeschen Decisiounen, Subsidien, Taxereglementer, Manifestatiounen, a.s.w. sollen an Zukunft méi liicht ze fanne sinn. Och wëlle mer informatesch Instrumenter schafen, déi ë.a. d'Reservatioun vu Gemengesäll oder d'Erareeche vun Demanden, wéi z.B. d'Studentepriemen vereinfachen. Den neien Internetsite wäert bis Enn dësem Jores operationell sinn.

Zum Schluss wëll ech nach op eng Réi vun Opriff an dëser Editioun vun der **Suebelmouk** opmierksam maachen. Sief dat fir d'Kommissioun vum Zesummeliwien oder fir déi sëllegen Aarbechtsgruppen, déi mer wëlle schafen. De Schaffen-a-Gemengerot giff sech iwwert eng grouss Bedeelegung un dëse Gremie freeën.

Och an der nächster Editioun vun der **Suebelmouk** wäerte mer Opriff fir eis, am Mäerz nei geschafte Gemeindegremien publizéieren.

Duerfir, halt d'Aen op an Avis aux amateurs!

LE NOUVEAU LOOK DE LA SUEBELMOUK

*Une mission importante de l'administration communale est d'informer les citoyens de manière ponctuelle et transparente sur les décisions du collège échevinal et du conseil communal. Avec notre bulletin communal « **Suebelmouk** », nous avons créé, il y a de nombreuses années déjà un excellent support où nous informons non seulement sur les décisions politiques, mais aussi sur le vivre ensemble dans notre commune et au-delà, et ce chaque mois !*

*La « **Suebelmouk** » est régulièrement revue et actualisée à la fois sur le plan structurel et graphique. Après près de 6 ans depuis le dernier « **relooking** », il est temps d'adapter une nouvelle fois la mise en page aux standards actuels.*

*Nous serions ravis de recevoir vos retours sur la nouvelle « **Suebelmouk** » !*

*Qu'est-ce que vous appréciez, qu'est-ce qui vous manque dans la « **Suebelmouk** » ou qu'aimeriez-vous voir de différent ?*

Envoyez-nous vos remarques à info@beckerich.lu.

*Mais ce n'est pas seulement la « **Suebelmouk** » qui a été revue. Notre administration communale travaille actuellement sur notre site internet afin de le rendre plus convivial. Les informations sur les décisions politiques, les subventions, les taxes, les événements, etc. seront plus faciles à trouver à l'avenir. Nous prévoyons également de créer des outils informatiques pour simplifier, entre autres, la réservation des salles communales ou les demandes, comme par exemple les primes d'études. Le nouveau site internet devrait être opérationnel d'ici la fin de cette année.*

*Enfin, je voudrais attirer votre attention sur plusieurs points dans cette édition de la « **Suebelmouk** ». Que ce soit pour la commission du vivre ensemble ou pour les futurs groupes de travail que nous souhaitons créer, le collège échevinal et le conseil communal se réjouissent de la large participation à ces initiatives.*

*Dans la prochaine édition de la « **Suebelmouk** », nous publierons d'autres appels à candidatures pour les nouvelles commissions communales créées en mars.*

Ainsi, restez à l'écoute et avis aux amateurs !

Thierry LAGODA

Buergermeeschter Gemeng Biekerech
Bourgmestre de la commune de Beckerich

APPELS À CANDIDATURES

1. AARBECHTSGRUPP „BËSCHKIERFECHT“

Fir de neie Biekerecher Bëschkierfecht dee beim Närdenerbësch entstoe soll, gëtt en Aarbechtsgrupp geschaf dee bei der Konzeptioun vun dësem Kierfecht eng Hand upake soll.

Hutt Dir Intressi?

Dann mellet Iech ënnert der E-Mail Adress:
info@beckerich.lu oder sot op der Gemeng Bescheid: Tel. **23 62 21 -10**.

Bei weidere Froe kënnt Dir Iech beim Fierschter **Thierry Hollerich** ënnert der Nummer **621 202 184** mellen.

Umelle kënnt Dir Iech bis de 15.03.2024.

2. AARBECHTSGRUPP „WEEËR“

Mir sichen no Leit déi sech aktiv un engem Aarbechtsgrupp iwwert d'Weeër an eiser Gemeng wëlle bedeelegen.

Weeër fir spadséieren ze goen, Vëlo oder Mountainebike ze fueren, awer ganz speziell och d'Kreatioun vun engem Familljewee.

Dir gitt gär spadséieren, wandern an/oder Vëlo fueren? Dir wëllt Iech fir är Gemeng asetzen? Dir wëllt mathëllefen un der Entwécklung a Verbesserungen an ärer Gemeng?

Da mellet Iech! Schéckt är Demande era bis zum 15.03.2024.

3. DÉI NEI KOMMISSIOUN VUM INTERKULTURELLEN ZESUMMELIEWEN (CCVEI)

D'Kommissioun vum Zesummeliewen huet als Missioun, déi lokal Integratioun ze fërderen an deem se all lokal Acteuren a Bierger mat bedeelegt an den individuellen Engagement fërdert fir eng Verbesserung vun der Liewensqualitéit an alle Beräicher vum Zesummeliewen op lokalem Niveau ze erreechen.

1. GROUPE DE TRAVAIL « CIMETIÈRE FORESTIER »

Pour le nouveau cimetière forestier de Beckerich, qui va être créé à proximité du « Närdenerbësch », un groupe de travail sera mis en place pour contribuer à la conception de ce cimetière.

Vous êtes intéressé?

Alors contactez-nous à l'adresse e-mail :
info@beckerich.lu ou par téléphone **23 62 21 -10**.

Si vous avez d'autres questions, vous pouvez contacter le forestier **Thierry Hollerich** au numéro **621 202 184**.

Vous pouvez vous inscrire jusqu'au 15.03.2024.

2. GROUPE DE TRAVAIL « CHEMINS »

Nous cherchons des personnes souhaitant participer activement à un groupe de travail dédié aux chemins de la commune, comprenant les itinéraires pour piétons, randonneurs, cyclistes et VTTistes, et surtout à la création d'un parcours adapté aux familles.

Vous êtes passionnés par la promenade, la randonnée et/ou le cyclisme ? Vous aimez vous investir dans votre commune ? Vous voulez participer à développer et améliorer les infrastructures destinées à ces activités ? Vous voulez contribuer activement au développement de la commune ?

Alors manifestez-vous et inscrivez-vous jusqu'au 15.03.2024 auprès de la commune.

3. COMMISSION COMMUNALE DU VIVRE-ENSEMBLE INTERCULTUREL (CCVEI)

La mission de la Commission communale du vivre-ensemble interculturel est de promouvoir l'intégration locale dans laquelle elle implique tous les acteurs locaux et les citoyens et favorise l'engagement individuel pour améliorer la qualité de vie dans tous les domaines du vivre-ensemble au niveau local.

D'Aufgabe vun enger CCVEI (Commission Consultative du Vivre Ensemble Interculturel) sinn:

- Identifizéieren vu Prioritéiten a méiglech Hindernisser am Beräich vum Zesummeliewe.
- Ënnerstëtzen vum der Gemeng bei der Entwécklung an Ëmsetzung vu Moosnamen an Aktivitéiten, déi d'Zesummeliewen op Gemengenniveau promouvieren.
- Zougang zu Informatioun, Biergerbedeelegung a Veräinsliewe fërderen.
- Den Dialog, den Austausch an de géigesäitege Verständnis tëscht allen Awunner vun der Gemeng ënnerstëtzen.
- De Respekt vun de Wäerter vum interkulturellen Zesummeliewen ze garantéieren a besonnesch d'Sensibiliséierung ze erhéijen a Mesuren ëmzesetze fir Rassismus an all Form vun Diskriminatioun ze bekämpfen.
- A schliisslech d'Gemengevertrieder vum Conseil Supérieur op nationalem Niveau ze wielen déi de Minister bei der Planung ënnerstëtzen.

Wien kann sech an d'CCVEI mellen?

- All Biergerinnen a Bierger mat engem Mindestalter vu 16 Joer.
- Jiddereen, deen um Territoire vun der Gemeng Biekerech eng Aarbechtsplaz huet.

D'CCVEI vun alle Gemengen aus dem Kanton Réiden an der Gemeng Mäerzeg ginn ënnerstëtzt vun engem haaptamtliche Coordinateur vum Gemengepakt vum interkulturellen Zesummeliewen. Duerch eng enk Zesummenaarbecht an der Regioun entsteet flott Initiativen am Beräich vum interkulturellen Zesummeliewen.

Fillt dir iech ugesprach? Mellt iech, wann dir interesséiert sidd fir d'Zesummeliewen an eiser Gemeng an an eiser Regioun ze verbesseren:

Per Mail op info@beckerich.lu oder per Bréif un d'Gemeng Biekerech op d'Adress **6, Dikrecherstrooss L-8523 Beckerich.**

Den Delai fir sech ze mellen, ass de 25. Mäerz.

Fir weider Froen zur CCVEI kënnst dir iech un de Coordinateur vum Gemengepakt vum interkulturellen Zesummeliewe richten. Per Mail u Karsten.Kuepper@kanton-reiden.lu oder per Telefon ënnert dem **28 33 42 10.**

Les missions d'une CCVEI sont :

- Identifier les priorités et les obstacles possibles dans le domaine de la coexistence.
- Accompagnement de la commune dans l'élaboration et la mise en œuvre de mesures et d'activités favorisant la coexistence au niveau communal.
- Favoriser l'accès à l'information, la participation civique et la vie communautaire.
- Soutenir le dialogue, l'échange et la compréhension mutuelle entre tous les habitants de la commune.
- Veiller au respect des valeurs du vivre-ensemble interculturel et notamment sensibiliser et mettre en œuvre des mesures de lutte contre le racisme et toutes les formes de discrimination.
- Et enfin d'élire les représentants communaux du Conseil Supérieur au niveau national qui soutiennent le Ministre dans la planification.

Qui peut s'inscrire au CCVEI ?

- Tous les citoyens âgés d'au moins 16 ans.
- Toute personne disposant d'un lieu de travail sur le territoire de la commune de Beckerich.

Les CCVEI de toutes les communes du canton de Redange et de la commune de Mertzig sont soutenues par un coordonnateur officiel principal du pacte communautaire de coopération interculturelle. Grâce à une coopération étroite dans la région, de grandes initiatives dans le domaine du vivre-ensemble interculturel.

Vous sentez-vous interpellé ? Contactez-nous si vous souhaitez améliorer le vivre-ensemble dans notre commune et dans notre région :

Par mail à info@beckerich.lu ou par courrier à la Commune de Beckerich à l'adresse **6, Dikrecherstrooss L-8523 Beckerich.**

La date limite d'inscription est le 25 mars.

Pour d'autres questions sur le CCVEI, vous pouvez contacter le coordinateur du pacte commun du vivre-ensemble interculturel : par mail à Karsten.Kuepper@kanton-reiden.lu ou par téléphone au **28 33 42 10.**

4. MILLE-GAART

Ein Natur- und Skulpturenpfad zum Wandeln, Entdecken, Nachdenken und Erinnern.

Der geplante Natur- und Skulpturenpfad ist eine Erweiterung des kulturellen Angebots der Beckericher Mühle. Der Rundweg wird insgesamt 15 Stationen umfassen, die von namhaften luxemburgischen Künstlern gestaltet werden und eine Verbindung zum langjährigen Bürgermeister Camille Gira haben. Die Gestaltung von 2 Stationen bleibt den Bürgern von Beckerich vorbehalten. Bei Station Nr. 12 sollen die Kinder aus der Gemeinde die Station mitgestalten.

Für **Station Nr. 2** sucht die Gemeinde **eine lokale Künstlerin oder einen lokalen Künstler**, die bzw. der den Auftrag erhält, die Station in Form einer Skulptur zu gestalten.

Thema dieser Station ist das Nachdenken.

Man kann an dieser Station innehalten, zur Ruhe kommen, die Gedanken schweifen lassen.

Dinge neu überdenken.

Nach Lösungen suchen.

Dinge zu Ende denken.

Langfristig denken.

Philosophieren...

- Nähere Informationen zur Bewerbung sind bei der Gemeinde unter **info@beckerich.lu** oder telefonisch unter **23 62 211** erhältlich.
- Die Bewerbungsfrist läuft bis zum **30. April 2024**.
- Eine Jury entscheidet darüber, welche Idee ausgewählt wird.
- Die Gemeinde stellt dem Gewinner ein Preisgeld von **2.000€** zur Verfügung.
- Die Materialkosten für die Skulptur dürfen die Summe von **8.000€** nicht überschreiten.

Unterstützt wird dieses Projekt durch die Familie Gira, die Fondation natur&ëmwelt (Sektion Kanton Redingen), das Landwirtschaftsministerium, ANF, SICONA und die Gemeinde Beckerich.

4. MILLE-GAART

Un sentier de nature et de sculptures pour marcher, découvrir, penser et se souvenir.

Le projet d'un sentier de nature et de sculpture est une extension de l'offre culturelle au site du moulin de Beckerich. Le parcours circulaire comprendra un total de 15 stations, qui seront conçues par des artistes luxembourgeois de renom ayant des liens avec le bourgmestre de longue date Camille Gira. La conception de 2 stations est réservée aux citoyens de la commune de Beckerich. À la Station n°12, les enfants de nos citoyens contribueront à la réalisation.

Pour **la station n°2**, la commune est **à la recherche d'un artiste local** qui sera chargé de concevoir la station sous forme d'une sculpture.

Le thème de cette station est la réflexion.

On peut faire une pause à cette station, pour détendre et laisser vagabonder ses pensées.

Repenser les choses.

Chercher des solutions.

Aboutir à une fin.

Penser à long terme.

Philosopher...

- De plus amples informations sur la candidature sont disponibles auprès de l'administration communale à **info@beckerich.lu** ou par téléphone au **23 62 211**.
- La date limite de candidature est le **30 avril 2024**.
- Un jury décide quelle idée sera retenue.
- La commune offre au gagnant une prime de **2 000 €**.
- Les coûts de matériel pour la sculpture ne doivent pas dépasser **8 000 €**.

Ce projet est soutenu par la famille Gira, la Fondation natur&ëmwelt (section canton de Redange), le ministère de l'Agriculture, ANF, SICONA et la commune de Beckerich.



BIERGER-OWEND | SOIRÉE CITOYENNE

Vu watfir Gemengesubsiden kann ech profitéieren?

De quelles subventions communales puis-je bénéficier?



25.03.2024

An der Millescheier zu Biekerech

A la «Millescheier» à Beckerich



Programm vum Owend

19:30: Begréissung vum
Buergermeeschter

19:35: Presentatioun vum Energieatelier
Réiden

- **Informationen zu den neie kommunalen a staatleche Primmen**
- **Virstellung vun de Méiglechkeete fir Är Wunneng méi nohalteg a méi gönschteg ze hëtzen**

20:30: Diskussioun & Patt

Umeldung erwünscht (bis den 20. März
ënnert : info@beckerich.lu)

Mir freeën eis op een intressanten Austausch mat lech.

Programme de la soirée*

19:30: Accueil par le bourgmestre

19:35: Présentation de l' «Energieatelier»
de Redange

- **Présentation des nouvelles primes communales et étatiques**
- **Présentation des possibilités pour chauffer votre maison de manière plus durable et plus économique**

20:30: Discussion & verre

Inscription souhaitée (jusqu'au 20 mars à
: info@beckerich.lu)

Nous nous réjouissons d'un échange intéressant avec vous.

* Le discours de la soirée est en luxembourgeois. La présentation montrée est cependant en français et sera ensuite disponible sur le site web de la commune.

NEUE FÖRDERMITTEL

IN DER GEMEINDE BECKERICH

Liebe BürgerInnen der Gemeinde Beckerich,

die Gemeinde Beckerich hat im November 2023 ein neues Subsidien-Reglement gestimmt. In diesem wurde festgehalten, den Bürgern **zusätzliche kommunale Förderungen** zu den staatlichen Förderungen anzubieten und somit die Energiewende zu unterstützen.

Dies gilt für die **Sanierung der Gebäudehülle, den Einbau einer Heizungsanlage auf Basis von erneuerbaren Energien, den Einbau einer Regenwassersammelanlage sowie die Installation einer Photovoltaik oder thermischen Solaranlage.**

Das Reglement basiert auf die vom Staat erhältlichen Fördermittel. **Nach Erhalt der schriftlichen Bestätigung des Umweltministeriums mit Angabe der erhaltenen Förderung, kann die Zusatzförderung Ihrer Gemeinde beantragt werden.**



<https://beckerich.lu/guichet-citoyen/primes-et-taxes-communales/demande-des-primes-pdf/>

Die zum Erhalt erforderlichen Bedingungen sind die gleichen wie für den Erhalt der staatlichen Förderung und sind somit bereits kontrolliert.

Eine Zusammenfassung sowie ein Beihilfensimulator aller erhältlichen Fördermittel finden Sie auf der Internetseite der Klima-Agence unter folgendem Link: <https://aides.klima-agence.lu/>

RENOVIERTES BAUTEIL	% DER KOMMUNALEN FÖRDERUNG BEZÜGLICH DER STAATLICHEN FÖRDERUNG	EINFAMILIENHAUS MAXIMALE FÖRDERUNG	MEHRFAMILIENHAUS MAXIMALE FÖRDERUNG
Außenwand (von außen gedämmt)	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE*
Außenwand (von innen gedämmt)	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Schrägdach oder Flachdach	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Wand gegen Erdreich oder unbeheizten Raum	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Oberste Geschossdecke gegen unbeheizten Dachboden	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Fußboden zu unbeheizt oder gegen Erdreich	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Fenster oder Fenstertüren	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Energieberatung	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE

ANLAGENTECHNIK	% DER KOMMUNALEN FÖRDERUNG BEZÜGLICH DER STAATLICHEN FÖRDERUNG	EINFAMILIENHAUS MAXIMALE FÖRDERUNG	MEHRFAMILIENHAUS MAXIMALE FÖRDERUNG
Photovoltaikanlage **	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE*
Thermische Solaranlage	+50%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Wärmepumpen	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Holzheizungen und Partikelfilter	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Anschluss/Errichtung eines Nahwärmenetzes	+25%	max. 4 000€	max. 1750€/WE
Regenwassersammelanlage	+150%	/	/

* WE= Wohneinheit

** Neue Prämie

Bei Fragen bezüglich Ihres Projektes oder der aktuell erhältlichen Fördermittel, können Sie sich an Ihren Energieberater wenden:



43, Grand-Rue
L-8510 Redange-sur-Attert
Tel: 28 33 44
info@energieatelier.lu

NOUVELLES SUBVENTIONS

DE LA COMMUNE DE BECKERICH

Chers citoyens,

la commune de Beckerich a voté un nouveau règlement en novembre 2023. A partir du 14.11.2023, la commune offre aux citoyens **une aide supplémentaire par rapport à l'aide étatique** et soutient ainsi la transition énergétique dans le cadre du Pacte Climat 2.0.

Cette aide s'applique à **la rénovation de l'enveloppe thermique, à l'installation d'un système de chauffage basé sur les énergies renouvelables, à l'installation d'un système de récupération d'eau de pluie et à l'installation de panneaux photovoltaïques ou de panneaux solaires thermiques.**

Le règlement se base sur les aides disponibles auprès de l'État et offre **une aide supplémentaire proportionnelle. Après réception de la confirmation écrite de l'État indiquant la subvention obtenue, la prime supplémentaire communale peut être demandée à l'« Energieatelier ».**



<https://beckerich.lu/guichet-citoyen/primes-et-taxes-communales/demande-des-primes-pdf/>

Les conditions nécessaires à l'obtention de la prime communale sont les mêmes que celles pour l'aide de l'État. Il n'est donc pas nécessaire de fournir les justificatifs techniques à la commune, l'attestation reçue par le Ministère sera suffisante.

Un récapitulatif ainsi qu'un simulateur d'aides de toutes les subventions disponibles sont accessibles sur le site de la Klima-Agence sous le lien suivant : <https://aides.klima-agence.lu/>

ELÉMENT ASSAINI	% DE LA PRIME COMMUNALE SUR LA PRIME ACCORDÉE PAR L'ÉTAT	MAISON UNIFAMILIAL PRIMES MAXIMALES	IMMEUBLE COLLECTIF PRIMES MAXIMALES
Mur extérieur (isolé du côté extérieur)	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Mur extérieur (isolé du côté intérieur ou côté intérieur combiné avec une isolation du côté extérieur)	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Toiture inclinée ou plate	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Mur contre sol ou zone non chauffée	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Dalle supérieur contre zone non chauffée	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Dalle inférieure contre zone non chauffée	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Fenêtre et porte-fenêtre	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Conseil en énergie	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité

INSTALLATION TECHNIQUE	% DE LA PRIME COMMUNALE SUR LA PRIME ACCORDÉE PAR L'ÉTAT	MAISON UNIFAMILIAL PRIMES MAXIMALES	IMMEUBLE COLLECTIF PRIMES MAXIMALES
Installations solaires photovoltaïques	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Installations solaires thermiques	+50 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Pompes à chaleur	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Les chaudières à bois et les filtres à particules	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Installation et raccordement d'un réseau de chaleur	+25 %	max. 4 000 €	max. 1750 € par unité
Systèmes de collecte des eaux pluviales	+150 %	/	/

Pour toute question concernant votre projet ou les subventions en vigueur, vous pouvez contacter votre conseiller en énergie à l'adresse suivante :



43, Grand-Rue
L-8510 Redange-sur-Attert
Tél : 28 33 44
info@energieatelier.lu



COMMUNE DE BECKERICH

Zur Ehrung
für 30 Jahre Mitgliedschaft im Klima-Bündnis

1994 - 2024

Lokale Antworten auf die globale Klimakrise



ANDREAS WOLTER
VORSITZENDER KLIMA-BÜNDNIS

Seit mehr als 30 Jahren arbeiten Mitgliedskommunen des Klima-Bündnis partnerschaftlich mit indigenen Völkern der Regenwälder gemeinsam für das Weltklima. Mit fast 2.000 Mitgliedern aus mehr als 25 Ländern ist das Klima-Bündnis das größte Städtetzwerk Europas, das sich für einen umfassenden und gerechten Klimaschutz einsetzt. Da sich unser Lebensstil direkt auf besonders bedrohte Völker und Orte dieser Erde auswirkt, verbindet das Klima-Bündnis lokales Handeln mit globaler Verantwortung. klimabundnis.org

Frankfurt am Main, Januar 2024



Administration
de la nature et des forêts

Administration communale de Beckerich

Vente aux enchères de **BOIS DE CHAUFFAGE**

Samedi le 23 mars 2024 à 10 :00

à Beckerich au lieu-dit « Kuelebiërg »

L'Administration communale procédera à la vente aux enchères de :

- **20 cordes de hêtre** à un prix de départ de 120€/corde
- **Ca. 80 m³ de bois en long** (hêtre) à un prix de départ de 35€/m³ (lots de ca. 5 m³/10 m³/15m³)

Les offres sont acceptées par corde resp. par m³

**Les bois vendus sont entreposés le long d'un chemin forestier
garantissant une bonne accessibilité avec tout genre de voiture.**

Conditions de la vente :

- La vente se fait conformément : au RGD du 25/09/2023 concernant la vente des bois provenant des forêts publiques, au RGD du 25/09/2023 fixant les modalités d'exécution des travaux dans les forêts publiques,
- Les intervalles d'offre seront de 2 € au minimum, à indiquer par des signes de main explicites
- Le bois ne peut être enlevé qu'après paiement, les acheteurs devront pouvoir présenter au moment de l'enlèvement une pièce confirmant le paiement
- Le bois est à enlever avant le 1^{er} juin 2024 ; à défaut, la commune en redeviendra propriétaire
- Lors de l'enlèvement du bois, il est défendu de quitter les chemins consolidés, peu importe le véhicule utilisé
- Possibilité de payer sur place en espèces ou de recevoir une facture avec code QR (Payconiq) au bureau de la recette de la commune après la vente aux enchères (veuillez prévenir Madame Thill sur place)
- L'Administration communale se réserve le droit de vendre un volume max. de 3 lots de bois long respectivement et/ou le volume max. de 6 cordes de bois empilés par acheteur !

A partir de 11.45 heures : Un repas et des boissons en forêt

Pour toute autre question, veuillez contacter Monsieur Hollerich Thierry, préposé forestier de la commune de Beckerich au numéro 621 202 184.





Au cœur de l'Europe, je vote !

9 juin 2024
Élections européennes

Inscription auprès de ma commune ou sur
Guichet.lu jusqu'au 15 avril à 17 heures

 jepeuxvoter.lu



 LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Intérieur et de la Sécurité
du Grand-Duché de Luxembourg

**Zësümmë
liewen**

En collaboration avec:




 Guichet.lu



I vote at the heart of Europe!

9 June 2024
European elections

Registration at my municipality or
via Guichet.lu until 15 April at 5 p.m.

 jepeuxvoter.lu



 LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Intérieur et de la Sécurité
du Grand-Duché de Luxembourg

**Zësümmë
liewen**

in collaboration with:




 Guichet.lu



Voto no coração da Europa!

9 de junho de 2024
Eleições europeias

Inscrições na minha comuna ou em
Guichet.lu até 15 de abril às 17 horas

 jepeuxvoter.lu



 LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Intérieur et de la Sécurité
du Grand-Duché de Luxembourg

**Zësümmë
liewen**

Em colaboração com:




 Guichet.lu



Im Herzen Europas wähle ich!

9. Juni 2024
Europawahlen

Einschreibung bei meiner Gemeinde oder
über Guichet.lu bis zum 15. April um 17 Uhr

 jepeuxvoter.lu



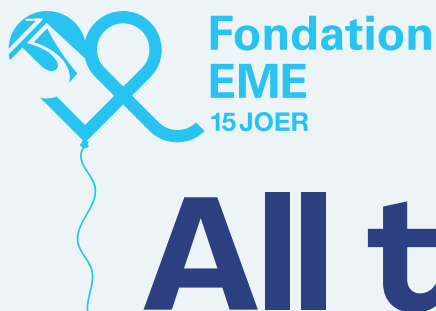
 LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Intérieur et de la Sécurité
du Grand-Duché de Luxembourg

**Zësümmë
liewen**

in Zusammenarbeit mit:




 Guichet.lu



All together!

Partager la joie de chanter.



La Fondation EME célèbre son 15e anniversaire :
participez à notre grand projet de **chorale inclusive**.

Rejoignez-nous et chantez avec nous !

Tout le monde est le bienvenu !

Plus d'informations sur le projet

contact@fondation-eme.lu

www.alltogether.lu

T. 26 02 27 430

Répétitions à Rédange/Attert



Répétitions

Mardis de 16h30 à 18h00 aux dates suivantes:

20.02., 05.03, 19.03, 26.03, 09.04, 23.04, 07.05, 21.05, 04.06

Adresse: Op Der Schock, 34 A Rue de Reichlange, 8508 Redange

Concert de clôture

6.07.2024 à 11.30 heures à la Kinnekswiss

Répétition générale: 02.07 - 17h au Tramschapp en ville.

Trouvez plus d'informations sur les répétitions des chœurs dans d'autres lieux sur alltogether.lu

Inscription par mail ou téléphone:

contact@fondation-eme.lu

T. 26 02 27 430



Le Syndicat intercommunal **Musikschoul Kanton Réiden** se propose à engager :

1 DIRECTEUR / DIRECTRICE

CDI / Employé communal A1 administratif /
40 heures par semaine

Pourront postuler les candidat(e)s titulaires d'un grade ou diplôme sanctionnant avec succès l'accomplissement d'un master ou de son équivalent.

L'accomplissement d'une formation musicale sera considéré comme étant un atout.

Missions et activités :

- Direction, organisation et gestion opérationnelle d'une école de musique régionale
- Gestion et encadrement opérationnel des ressources humaines
- Définition et surveillance des aspects pédagogiques et liés au contenu de l'apprentissage des branches enseignées
- Organisation et modération de réunions et groupes de travail
- Accomplissement de tâches administratives liées au fonctionnement de l'école
- Réseautage et collaboration avec d'autres acteurs du secteur
- Organisation d'évènements et d'activités

L'aide-mémoire reprenant le profil recherché et les pièces à joindre à la demande est disponible sur notre site www.emcr.lu ou en suivant le QR-code.



Les candidatures sont à adresser pour le 16 mars 2024 au plus tard au **S.I. Musikschoul Kanton Réiden**,
11, Grand-Rue L-8510 Redange
ou par courriel à nico.kraus@kanton-reiden.lu

Pour le S.I. Musikschoul Kanton Réiden
Henri RASQUE, président
Sonja KETTMANN, vice-présidente
François HILGER, Jeff LISARELLI,
Raoul SCHAAF, membre du bureau

Redange, le 10 février 2024



Weltwassertag im Tal der Attert

Anlässlich des diesjährigen Weltwassertages (22. März) organisiert die Flusspartnerschaft Attert eine Wanderung durch das wasserreiche Tal des Wasserbachs sowie eine Konferenz, die die Auswirkungen des Winterstreudienstes auf die Gewässer beleuchtet.

30. März - Wanderung durch das Wasserbachtal

Das idyllische Wasserbachtal zwischen Kraizerbuch und Ehner beherbergt neben viel unberührter Natur auch ein Trinkwasserschutzgebiet, das 2/3 der Quellen des Trinkwassersyndikates DEA beherbergt und weite Teile des Landes versorgt.

Gehen Sie mit uns auf Erkundungsreise und werfen Sie einen Blick ins Innere der Quelfassungen. Unterwegs erhalten Sie Informationen zum Schutzgebiet und der damit zusammenhängenden Trinkwasserversorgung.

Dauer: 13:30-17:30

Anmeldung bis zum 28. März unter: maison.eau@attert.com

Maximale Teilnehmerzahl: 25. Mitteilung des Startpunktes nach Anmeldung

Umfrage Winterstreudienst

Im Vorfeld der Fachkonferenz, die von der Flusspartnerschaft Attert am 22. März zum Thema „Winterstreudienst und Gewässerschutz“ organisiert wird, haben wir eine **Online-Umfrage** geschaltet, weil uns Ihre Meinung zum Winterstreudienst interessiert. Die Umfrage ist anonym und die Ergebnisse werden während der Konferenz einem Fachpublikum vorgestellt, das aus Vertretern der Gemeindeverwaltungen, Straßenbauverwaltung, Wasserverwaltung, Umweltverwaltung, sowie Trinkwasser-, Abwasser- und Naturschutzsyndikaten besteht.

Uns würde interessieren: Wie zufrieden sind Sie mit dem Winterstreudienst? Wie stehen Sie zur Minimierung des Salzeintrages oder zur Verwendung von umweltfreundlichem Streugut?

Unter folgendem Link können Sie sich bis zum 15. März an der Online-Umfrage (Dauer ca. 1 min) beteiligen: www.attert.com



Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!





Der Frühling kündigt sich an und anbei für Sie einige Vorschläge zum Mitmachen.
Le printemps s'annonce et si après quelques propositions pour vous.



ZEICHNEN ODER PASTEL / DESSINER ou PASTEL

Sie wollten schon immer mal versuchen zu zeichnen?
 Jeder ist willkommen - Anfänger sowie Fortgeschrittene.
 In jedem steckt die Fähigkeit sich bildlich zu verwirklichen.

Bitte Ihre Zeichen- und/oder Pastellutensilien mitbringen.

Vous avez toujours voulu essayer de dessiner ? Tout le monde est le bienvenu - débutants ainsi qu' avancés. Chacun a la capacité de se réaliser en images.

Veuillez apporter vos propres ustensiles de dessin et /ou pastel

Jeden Dienstag / tous les mardis
ausser in den Schulferien / sauf pendant les vacances scolaires
Wann / quand: 9.00 - 11.00
Wo / où: Maison Worré - Redange/Attert (11, Grand-Rue)

FRÉIJOERSPATT MAM CLUB ATERTDALL

Wir laden Sie herzlich zur alljährlichen Feier des Club Aterttdall ein. Jedes Jahr lädt eine unserer Partnergemeinden ein und stiftet Ehrenwein und Schnittchen. Natürlich werden wir die Gelegenheit nutzen und Ihnen einige Werke aus dem gemeinsamen Schaffen des Club Aterttdall zeigen.

Nous avons le plaisir de vous inviter à la fête annuelle du Club Aterttdall. Chaque année, une de nos communes partenaires invite et offre un vin d'honneur et des canapés. Nous profiterons bien sûr de l'occasion pour vous montrer quelques œuvres de la création commune du Club Aterttdall.

Freitag, den 19.04

Wann / quand: 19.00 - 21.00

Wo / où: Centre Culturel „op der Fabrik“ / Platen (3, Al Strooss)

**Einschreibungen bis 08. April!
Inscriptions jusqu'au 08 avril!**



MINITRIP RHEINLAND-PFALZ / RHENANIE - PALATINAT

**Bad Homburg, Steinfurth
Rosenfest und Mainz
Bad Homburg, Rosenfest à
Steinfurth et Mayence**

Samstag/ samedi , 20.07

Geführte Besichtigung der Altstadt Bad Homburgs und des Landgrafenschlosses /
visite guidée de Bad Homburg et du Château du Landgrave.

Sonntag/ dimanche , 21.07

Tagesausflug Steinfurth Rosenfest. / *Journée d'excursion au Rosenfest à Steinfurth.*

Montag/ lundi , 22.07

Geführter Rundgang durch Mainz, beginnend mit dem Chagall-Fenster. /
Visite guidée de Mayence commençant avec l'oeuvre d'art: la fenêtre de Chagall.

Toutes les visites guidées se font en langue allemande.

20.07 - 22.07

**Einschreibungen bis 20 März!
Inscriptions jusqu'au 20 mars!**

Für weitere Informationen sind wir gerne für Sie da: T. 27 55 - 33 70
 Pour plus d'informations, nous sommes à votre disposition : T. 27 55 - 33 70



Par ATERTDALL Sainte-CLAIRE

CENTRE PAROISSIAL:

40, Grand'rue L- 8510 Redange-Attert

Site: <https://cathol.lu/atertdall>

ÉQUIPE PASTORALE:

Père Jean-Jacques FLAMMANG SCJ, curé-doyen Tél: 661 746 852 jjf@scj.lu

Père Mathieu JANSSEN M.O., curé

Père Vincent BILLOT & Père Jacques BAGNOUD, subsidiaires

Joke de KROON, coopératrice pastorale Tél: 691 497 273 j.dekroon@cathol.lu

SECRÉTARIAT & COMMANDE MESSES Tel: 23 62 10 53 / atertdall@cathol.lu Michèle ASSERAY, secrétaire

KRANKEN- & ALTENPASTORAL Tél. 23 62 07 20 / 621 618 855 Marie Claire RASQUÉ

NOUT-TELEFON BEGRIEFNISPASTORAL / EQUIPE DE FUNÉRAILLES - URGENCES tél. 621 686 102

An der Par Atertdall Sainte-Claire sinn am Mäerz, niewt der Liturgie an der Helleger Woch, zwou wichteg Feieren, op déi all d'Leit invitéiert sinn.

Den 2. Mäerz ass den Abschied vun der *Mme Joke de Kroon*, déi a Pensioun geet an eis Par verléisst, wou si an deenen leschte Joeren vill gutt Déngschter gelescht huet als Pastoralassistentin an Titularkatechetin.

Eng Danksangungsmass gëtt gefeiert zu Ell an der Kierch, den 2. Mäerz, um 18.30 Auer.

Den 17. Mäerz kënnt den *Här Äerzbëschof de Kardinol Jean-Claude Hollerich* op Réiden fir den Envoi ecclésiastique vun der *Mme Isabelle Asseray* an der **Mass um 18.30 Auer ze feieren.**

FAASCHTENZÄIT

Sonndeg, den 3.3.2024 - 10.00: Bëschruef & 10.00: Näerden: Houmass mat Albinusfeier

Mëttwoch, de 6.3.2024 - 15.00: Réiden: Kranken- an Altenandacht mat Segnung

Donneschdeg, de 7.3.2024 - 18.30: Réiden: Bibelwend zum Thema: «Gebiet»

Samschdeg, den 9.3.2024 - 18.30: Biekerich: Wuertgottesdénsgscht am Kader vum Weltgebiedsdeg

Sonndeg, den 10.3.2024 - 18.30: Réiden: Mass gestalt mat der Jugend

Donneschdeg, de 14.3.2024 - 18.30: Gréiwels an der Kierch: 3/4 Stonn fir mech mam Härgott:

Freideg, de 15.3.2024 - 18.30: Ell: Kräizwee an der Kierch

Dënschdeg, den 19.3.2024 - 18.30: Wahl: Festmass Hl. Jousef & kurze Virtrag & Faaschtentzopp

Donneschdeg, den 21.3.2024 vun 17.00-18.30: Bettborn: Eucharistes Anbetung & 18.30: Mass

Freideg, den 22.3.2024 vun 19.00-20.00: Useldeng: **Boussfeier als Virbereedung op Ouschteren**

KARWOCH

Mëttwoch 27.3.: Cathedral **18.30** Chrisamsmass virbereed vum Dekanat „Zentrum“

Gréngen Donneschdeg 28.3.: Préizerdaul **17.00** Abendmahlfeier

Biekerich **19.30** Abendmahlfeier

Karfreideg 29.3.: Viichten **19.30** **Karfreidegliturgie**

Karsamschdeg 30.3.: Réiden **08.00** Laudes

Réiden **09.00** Beichtgeleeënheet

17.00 Beichtgeleeënheet

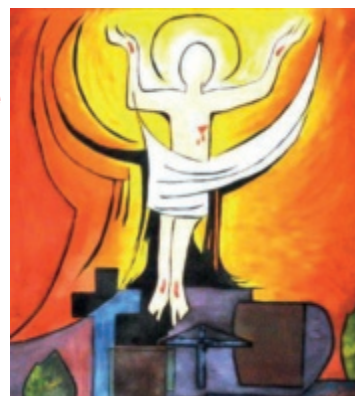
Réiden **19.30** **Ouschterfeier**

OUSCHTEREN 31.3.2024: Ell **08.00** **Ouschtermass**

Préizerdaul **10.30** **Ouschtermass**

Wahl **10.30** **Ouschtermass**

Ouschterméindag 1.4.2024: Groussbus **10.30** **Houmass**



D'Pastoralteam lued lech an mat der Pargemeinschaft ze feieren.
Häerzlech wëllkomm!

All weider Informatiounen an eisem Parbrëif an um Internet: <https://cathol.lu/atertdall>

Le Syndicat Intercommunal « De Réidener Kanton » se propose d'engager pour le compte du Groupe d'Action Locale LEADER Wëlle Westen

1 CHARGÉ(E) DE MISSION POUR LE DÉVELOPPEMENT VILLAGEOIS (M/F/D)

CDI sous le statut salarié(e) A2 par analogie aux employés communaux (20 hrs/sem.)

QUALIFICATION MINIMALE

Diplôme de niveau Bachelor ou équivalent (BAC+3) dans un domaine pertinent. Le diplôme doit être délivré par un établissement d'enseignement supérieur reconnu par l'État et inscrit au registre des titres de formation, section de l'enseignement supérieur.

VOS MISSIONS ET ACTIVITÉS

- Promotion et présentation des mesures du développement villageois aux communes rurales, associations et autres acteurs locaux ;
- Assistance à la préparation des dossiers de projets ;
- Réseautage et étroite collaboration avec les responsables de l'initiative LEADER ;
- Organisation et modération de réunions et groupes de travail ;
- Inciter à des projets et assistance à l'élaboration de projets à participation citoyenne.

L'aide-mémoire reprenant les conditions spécifiques à remplir et les pièces à joindre à la demande est disponible sur les liens suivants : aw.leader.lu et www.kanton-reiden.lu



Adressez votre candidature avant le 4 mars 2024 au bureau du **Syndicat Intercommunal « De Réidener Kanton »**
11, Grand-Rue - L-8510 Redange

Les demandes incomplètes ne seront pas prises en considération.

Pour le bureau du S.I. De Réidener Kanton
Thierry LAGODA, Président
Paul ENGEL et Marc GERGEN, Vice-Présidents

Redange, le 10 février 2024



OUSCHTERQUIZ 2024

FIR KANNER MAT HIRER FAMILL VUM TOURISTINFO WËLLE WESTEN

Och dëst Joer ass den Ouschterhues nees am Wëlle Westen ënnerwee!

Maacht mat bei eisem flotte Quiz a gewannt regional Präisser fir déi ganz Famill bei enger Entdeckungstour vun de Buerger a Schlässer vum Wëlle Westen.



WÉINI? AN DER OUSCHTERVAKANZ VUM 30.03 BIS DE 14.04.2024

Dëst Joer dréint sech bei eisem Ouschterquiz alles ëm Buerger a Schlässer aus eiser Regioun.

Op dës kënnen d'Kanner de Spuere vum Ouschterhues nogoen a Froe beäntweren oder kleng flott Aufgabe maachen. D'Kanner an hier Famill, déi de Quiz léise kënnen, hunn d'Chance op de Gewinn vun 2 Entréeën vun 2,5h fir d'Reidener Schwämm an engem Iwwerraschungspak vun eisen touristesche Partner. Dës Gewinn gëtt un 3 Kanner / Familljen ausgeloust.

Umeldung noutwendeg. D'Participanten kréien de Quiz bei der Umeldung per E-Mail zougeschéckt.

**Gewannt 2 Entréeën fir
d'Reidener Schwämm
+
Iwwerraschungspak
vun eisen touristesche
Partner**

**Fir méi Informatiounen
zu eisem Ouschterquiz an
Umeldung:**

**info@visitwellewesten.lu
T +352 28 33 45**



TOURISTINFO WËLLE WESTEN
1, am Millenhaff
L-8706 Useldange
T +352 28 33 45
info@visitwellewesten.lu
www.visitwellewesten.lu

f @ @visitwellewesten

REPAIR CAFE 2024

Nächst RDV'en am Kanton Réiden:
Samschdes, den 09.03.2024
zu Réiden - à Redange

14H00-17H00 - Aula Redange
 1a, rue d'Ospern - L-8508 Redange/Attert

Atelieren: Elektresch / Elektronesch / Vëloscheck

Ateliers proposés : électrique / électronique / Contrôle vélo

25.05.2024

Rambrouch

14H00-17H00
 Centre Culturel
 8, rue du Nord

Atelieren:

Elektresch / Elektronesch / Vëloscheck

Ateliers proposés :

électrique / électronique / Contrôle vélo

09.11.2024

Préizerdaul

14H00-17H00
 Centre Culturel
 3, Al Strooss

Atelieren:

Elektresch / Elektronesch

Ateliers proposés :

électrique / électronique



Mir informéieren Dech wéi eng Ateliere
 bei de Repair Cafés derbäi sinn.
 Abonéier d'Newsletter: repaircafe@cell.lu



**KANTON
RÉIDEN**



Wat ass ee REPAIR CAFÉ?

Ee Repair Café ass een Treffen, wou jidderee ka mat senger futtisse Saachen hi kommen: kleng Elektrogeräter, Luuchten, Computer, Spillsaachen, Vëloen, etc. Mat Hëllef vu fräiwëllegen Hobbyhandwierker, flécke mir Är Saachen zesummen.

**Jiddereen ass wëllkomm!
D'Bedelegung ass gratis, ouni
Umeldung a fir Kaffi & Kuch ass
gesuergt.**

Haalt Är futtis Saache bis den nächste Repair Café a gitt en do d'Chance op een 2. Liewen!

Méi Info: repaircafe.lu / kanton-reiden.lu



Flécke spuert net nëmme Suen, mee och wäertvoll Ressourcen an dréit zur Reduktioun vun de CO₂ Emissiounen bäi.

C'est quoi un REPAIR CAFÉ ?

Un Repair-Café est un lieu convivial où chacun vient avec son objet abîmé : petit appareil ménager, lampe, ordinateur, jouet, vélo etc. On répare ces objets ensemble avec l'aide des bénévoles.

**Tout le monde est le bienvenu!
La participation est gratuite,
sans réservation et une
collation (boissons, gâteau)
est servie.**

Gardez vos objets cassés jusqu'au prochain rendez-vous du Repair Café et offrez-leur la chance d'avoir une seconde vie !

Plus d'info : repaircafe.lu / kanton-reiden.lu



Réparer n'économise pas que de l'argent, mais aussi des ressources précieuses et favorise la réduction des émissions de CO₂.

Eingesammelte Problemprodukte 2023



Gemeinde Beckerich

EAK/ CED2	Produkt	SuperDrecksKëscht ([®]) fir Bierger ¹⁾	Ressourcencenter ²⁾	Gemeinde GESAMT ³⁾
130208	Altöl	591.5 kg	0.0 kg	591.5 kg
130208	Altöl (Behälter bis 30 l)	312.3 kg	1137.7 kg	1450.0 kg
160601	Bleiakkumulatoren	11.3 kg	736.7 kg	748.0 kg
200199	Brillen	0.0 kg	0.7 kg	0.7 kg
200139	Datenträger	0.0 kg	319.6 kg	319.6 kg
160505	Druckgasflaschen Helium (Ballongas)	0.0 kg	0.6 kg	0.6 kg
160505	Druckgasflaschen Kohlendioxid (< 5 l)	0.0 kg	1.3 kg	1.3 kg
160505	Druckgasflaschen Kohlendioxid (05 - 14 l)	0.0 kg	2.3 kg	2.3 kg
160504	Druckgasflaschen Probutan	0.0 kg	156.2 kg	156.2 kg
160504	Druckgaskartuschen (Gase brennbar, Behälter < 1 l)	0.0 kg	1.5 kg	1.5 kg
160504	Druckgaskartuschen (Lachgas, Behälter < 3 l)	0.0 kg	1.8 kg	1.8 kg
160505	Druckgaskartuschen (Luftgase inert, Behälter < 1 l)	4.0 kg	3.7 kg	7.7 kg
160504	Druckgaskartuschen (Sauerstoff, Behälter < 1 l)	0.0 kg	0.5 kg	0.5 kg
160504	Druckgaskartuschen Butan - Propan (Campingaz)	0.0 kg	5.5 kg	5.5 kg
020109	Düngemittel (fest)	2.1 kg	48.7 kg	50.8 kg
020109	Düngemittel (flüssig)	0.0 kg	18.2 kg	18.2 kg
170204	Eisenbahnschwellen	1'934.0 kg	0.0 kg	1934.0 kg
200135	Elektrogeräte (Friteusen)	4.3 kg	148.2 kg	152.5 kg
200135	Elektrogeräte (Haushaltskleingeräte)	252.5 kg	0.0 kg	252.5 kg
200121	Energiesparlampen	33.6 kg	21.7 kg	55.3 kg
080312	Farben / Lacke fest (SAP)	0.0 kg	1371.8 kg	1371.8 kg
200127	Farben / Lacke fest (SAP)	190.0 kg	0.0 kg	190.0 kg
200127	Farben / Lacke flüssig	159.2 kg	0.0 kg	159.2 kg
080312	Farben / Lacke flüssig (SAP)	0.0 kg	2297.8 kg	2297.8 kg
200127	Farben / Lacke flüssig (SAP)	173.5 kg	0.0 kg	173.5 kg
160505	Feuerlöscher (ABC, ABC-E, BC, D)	10.5 kg	123.5 kg	134.0 kg
160504	Feuerzeuge	10.5 kg	6.5 kg	16.9 kg
200121	Glüh- und Halogenlampen	5.4 kg	53.0 kg	58.4 kg
200133	Hochenergieakkumulatoren	0.0 kg	45.0 kg	45.0 kg
200133	Hochenergieakkumulatoren (defekt)	0.0 kg	3.7 kg	3.7 kg
040210	Kerzen	23.9 kg	27.0 kg	50.9 kg
160506	Laborchemikalien	0.0 kg	8.6 kg	8.6 kg
200115	Laugen und basische Reiniger (fest)	0.0 kg	27.3 kg	27.3 kg
200115	Laugen und basische Reiniger (flüssig)	25.9 kg	181.1 kg	207.0 kg
200121	LED-Lampen	0.0 kg	14.6 kg	14.6 kg
200121	Leuchtstofflampen < 1,5 m	11.9 kg	111.9 kg	123.8 kg
200121	Leuchtstofflampen > 1,5 m (Solarium)	0.0 kg	5.6 kg	5.6 kg
200113	Lösungsmittel (Kanister 10 - 30 l)	28.5 kg	288.7 kg	317.2 kg
200113	Lösungsmittel (Kleingebinde bis 10 l)	0.0 kg	60.4 kg	60.4 kg
200131	Medikamente	180.8 kg	868.9 kg	1049.7 kg
160506	Nicht identifizierte Produkte (Behälter < 10 l)	0.0 kg	0.1 kg	0.1 kg
160107	Öl- und Dieselfilter	1.0 kg	0.0 kg	1.0 kg
160107	Öl- und Dieselfilter (via Oleocont-Fzg)	0.0 kg	57.5 kg	57.5 kg
160210	Ölradiatoren	0.0 kg	99.8 kg	99.8 kg
150202	Ölverschmutzte Produkte (via Oleocont-Fzg)	0.0 kg	21.1 kg	21.1 kg
200119	Pestizide (fest)	8.1 kg	22.7 kg	30.8 kg
200119	Pestizide (flüssig)	1.8 kg	24.2 kg	26.0 kg
200117	Photochemikalien gemischt	0.0 kg	3.0 kg	3.0 kg
150110	PU-Schaumdosen	7.4 kg	34.8 kg	42.2 kg
150110	PU-Schaumdosen (PDR-Wertmarke)	0.0 kg	9.4 kg	9.4 kg
200114	Säuren und saure Reiniger	24.2 kg	35.5 kg	59.7 kg
150110	Schadstoffverpackungen (Altöl, Schmierfette)	0.0 kg	22.2 kg	22.2 kg
150110	Schadstoffverpackungen (Lösungsmittel)	0.0 kg	65.0 kg	65.0 kg
150110	Schadstoffverpackungen (Säure, Lauge, Photochemie)	14.5 kg	162.6 kg	177.1 kg
200125	Speiseöle und -fette (pflanzlich)	18.4 kg	615.7 kg	634.1 kg
200125	Speiseöle und -fette (pflanzlich) (Systembehälter)	271.0 kg	996.5 kg	1267.5 kg
200125	Speiseöle und -fette (tierisch, gemischt)	0.0 kg	15.5 kg	15.5 kg
150110	Spraydosen	65.2 kg	309.1 kg	374.3 kg
180101	Spritzen, Kanülen	5.9 kg	55.9 kg	61.8 kg
160215	Tonerkartuschen, Tintenpatronen	10.6 kg	132.7 kg	143.3 kg
200133	Trockenbatterien	35.0 kg	446.4 kg	481.4 kg

1) Von der SuperDreckKëscht fir Bierger im Rahmen der mobilen Sammlungen, sowie auf Abruf eingesammelten Mengen

2) Vom Ressourcencenter gesammelte Mengen - gewichtet auf die Einwohnerzahl der Gemeinde

3) Summe von 1) und 2)

Nature for People

Bestimmungskurs für Pflanzen

Lernen Sie die Grundlagen der Pflanzenbestimmung kennen! Schwerpunkt ist die Bestimmung von Blütenpflanzen unter wissenschaftlicher Anleitung mit Hilfe von Florenwerken. Dabei werden die Merkmale der wichtigsten Pflanzenfamilien vorgestellt und Anleitungen zum botanischen Sammeln sowie zur Anlage eines Herbars gegeben. Dann geht es ins Gelände, um das Erlernte vor Ort anzuwenden. Der Kurs richtet sich in erster Linie an Naturinteressierte, die bereit sind, sich mit kleinteiliger Bestimmungsarbeit zu beschäftigen.

Wann & wo?

Der Kurs findet an sechs Nachmittagen jeweils mittwochs von 14 bis 16 Uhr im Festsaal in Olm, 10, rue de Capellen, statt. Die sechs Kurstermine bauen inhaltlich aufeinander auf. Der Kurs findet in luxemburgischer Sprache statt.

Termine:	17.04.2024	24.04.2024	15.05.2024
	29.05.2024	12.06.2024	26.06.2024

Anmeldung & Kosten

Die Teilnahme am Kurs ist kostenpflichtig. Die Teilnahmegebühr beträgt 40 €; für Studenten gilt ein reduzierter Preis von 20 €. Eine Rückerstattung bei Nichtteilnahme ist nicht möglich. Bestimmungsbücher und Material werden zur Verfügung gestellt. Die Teilnehmerzahl ist auf 25 Personen begrenzt.

Eine verbindliche Anmeldung ist bis zum 29.03.2024 erforderlich.

Zur Anmeldung erkundigen Sie sich bitte zunächst bei SICONA nach freien Plätzen.

Naturschutzsyndikat SICONA
administration@siconal.lu
12, rue de Capellen L-8393 Olm
Tel. 26 30 36 27

Der Bestimmungskurs wird vom Naturschutzsyndikat SICONA und dem Nationalmuseum für Naturgeschichte durchgeführt, in Kooperation mit der *Groupe de recherche botanique de la Société des naturalistes luxembourgeois* sowie der *Association des biologistes luxembourgeois*. Der Kurs wird vom Ministerium für Umwelt, Klima und Biodiversität unterstützt. Kurs-Leitung: Dr. Simone Schneider & Thomas Frankenberg (Naturschutzsyndikat SICONA), Jean-Paul Wolff sowie Thierry Helminger (Nationalmuseum für Naturgeschichte).

Eine Anerkennung durch INAP ist möglich!



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Environnement, du Climat
et de la Biodiversité

People for Nature



Natur erliewen an der Gemeng



D'Naturdetektive vum SICONA
ënnerwee an der Gemeng
Biekerech mam Lise

Cycle 2-4

Bei Froen:

pedagogique@siconaluxembourg.lu





Programm

Januar – August'24

Wéini ?

Wat ?

- | | |
|-------------------------------|--|
| □ 27.02.2024
17h00 – 19h30 | Nuetswanderung
<i>Bréngt w.e.g. eng Täscheluucht mat. Merci</i> |
| □ 16.04.2024
14h30 – 17h00 | Wëll Wiss |
| □ 11.05.2024
11h30 – 16h30 | Expeditioun Nature: dobaussen kachen |
| □ 11.06.2024
14h30 – 17h00 | Landschaftsarchitekt |
| □ 25.06.2024
17h00 – 19h30 | Fliedermaus & Co. |
| □ 23.07.2024
11h30 – 16h30 | De Bongert an all senge Faarwen. |
| □ 13.08.2024
11h30 – 16h30 | Baach erliewen mat allen Sënner |

Du wëlls dech umelden /
Tu veux t'inscrire ?



Raymond Clement se passionne pour la photographie depuis **plus de 50 ans**. Il est devenu le photographe des **trois parcs naturels luxembourgeois**.

Beckerich étant un réservoir naturel d'eau, c'est donc tout naturellement ce thème qui a été choisi pour l'exposition dans la millegalerie.

Au fil de l'eau, au départ de la goutte, l'exposition propose une balade de magnificences et de moments sublimes reprenant l'éclat, la force, la fragilité, la légèreté en passant par le calme et l'exubérance de l'eau.

À découvrir du 7 au 24 mars !

RAYMOND CLEMENT

L'Eau d'ici et l'Eau-delà



Exposition du 7 au 24 mars 2024

Vernissage le dimanche 3 mars à 17h

du jeudi au dimanche de 14h à 18h ou sur rendez-vous

Moulin de Beckerich

103, Huewelerstrooss L-8521 Beckerich Tél. : +352 621 25 29 79
www.dmillen.lu


millegalerie



"OP LËTZEBUERGESCH WEG!"

"STAND UP COMEDY OP LËTZEBUERGESCH"

09 MÄERZ 2024 : 20H00

DIEREN : 19H00 - SALL SCHEIER

ENTRÉE : 15€ / 15 ₣

MAM :

**SHAYAN MEHR, SCOTT REUTER
& FRIENDS**

PLAZEN SINN LIMITÉIERT -
ASCHREIWUNGEN OBLIGATOIRESCH

103 HUEWELERSTROOSS

L-8521 BECKERICH

INFO@DMILLEN.LU - WWW.DMILLEN.LU



“Nos années 80”

conférence de Brice Depasse
(Radio Nostalgie)

*15 Mars 24
20h00*

Salle Scheier

Entrée:
15€

Infos & Inscriptions :
info@dmillen.lu ou par
téléphone au
691 510 370/371
www.dmillen.lu



D'Millen asbl, 103
Huewelerstrooss
L-8521 Beckerich



Fréijoer
op der Millen

De **Biekerecher Maart** mat
vill Tamm Tamm, Musek & Animatioun,
lessen a Gedrénks a ville flotte Stänn.
Grousse Parking bei der Sportshal.

22.03
17h-01h
23.03
16h-22h

d'millen GEMENG BIEKERECH Autisme Luxembourg

d'Schweecherdauler Fraleit invitéieren op hier

OUSCHTEREËR-SICH

Samschdes, den 30. März 2024
Um 15h00 bei der Biekerecher Sportshal

Dat den Ouschterhues weess, wéi vill Eeër e muss verstopen, sollt der iech
w.e.g bis den 17.März umellen!

A wéi?

- per Virement (7,5€ pro Kand) op de Kont: LU12 0099 7800 0031 2025 (CCRA)
- per Payconiq op d'Nummer: +352 691 69 42 09 (Manon Zimmer)

Gidd beim Bezuelen un, a wéi enger Grupp äert Kand ass / är Kanner sinn:

- Grupp „Baby“: 0-2 Joer
- Grupp „Mini“: Cycle 1
- Grupp „Maxi“: ab dem Cycle 2

Merci un
L'ÉVÈLER
FON DES WISSES
T +352 691 69 42 09 - service@eveler.lu

Weider Infoen: schweecherdaul@hotmail.com

GEMEINEN-TOUR 2024

VU BUEDEM BAUZEN A BIOBAUEREN

e Film vum **Tom ALESCH**

INVITATIOUN

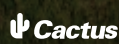
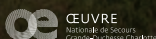
Projektioun vum Film
Samschdes, **23. Mäerz**
um **19:00 Auer**
zu **Rammerich**
am **Centre Culturel**

8, rue du Nord
L-8806 Rambrouch.

Umeldung bis de Freiden,
15. Mäerz um 12:00 Auer
via E-Mail op:
nadine.gilson@rambrouch.lu

Dokumentarfilm | Längt: 88 min.
Original Versioun LU / st FR & AN

Fir weider Informatiounen, scannt dëse Qr-Code oder gitt op biobauzen.lu



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG



Hall sportif de Beckerich
3, Jos Seyler Strooss, 8522 Biekerech

After Work

29/03/2024
Ab 18.00 Auer



Luxembourg Military Veterans

D'Biekericher Musik,
d'Musik Gemeng Ell an
d'Schweecherdauler Musik

spillen zesammen e CONCERT

Hans Zimmer

versus John Williams

Dirigent: Jérémy Lacave

Sängerin: Joy Brück

Biekerich	Centre N. Bosseler	Ell	Centre Camille Ney
20.04.2024	20.04.2024	27.04.2024	27.04.2024
20.00 Auer	20.00 Auer	20.00 Auer	20.00 Auer

Entrée: 12 EUR / Kanner (<12 Joer) : 7 EUR

Reservatioun:
Biekerich: 691 466 488 (SMS / 16.00. - 20.00 Auer) oder fos@j-mail.lu
Ell: 621 733 442 oder coljon1@pt.lu oder www.musikgemengell.lu

VOIC^{15 JOER} MOTION
(CHORALE)

Mir feiere mam grouse Fréijorsconcert

"LETZ SING!"

Samschdes, de 4. Mee 2024 um 20:00
am Centre culturel zu Biekerech

DIREKTOUN: MADELINE BOONENEN
UM PIANO: MARC BAUVIER

mat öffentlecher Genehpruuf
den 3. Mee um 20:00 Auer
(ouni Reservatioun)

ENTREE: 12 €

Reservatioun bis den 30. Abrëll
 reservatioun@voicemotion.lu
 Tel./SMS: 691 792 350
 www.voicemotion.lu

f i

CHO FIR EXPO ? VAAAAAAS-Y

OPRUFF POP-UP EXPO AN DER MILLEGALERIE

3 jonk Kënschtler (16-25 Joer) kréien
d'Chance fir gratis an der Biekerecher
Millegalerie auszustellen während der
ganzer Sommervakanz (20.7-15.9).

Mailt ären Dossier op francoise.bande@beckerich.lu
Deadline : bis spéidstens den 15. Abrëll !

Am Dossier :

- äre Donnéeën (Numm, Alter, Adress, Tel & Mail)
- kuerz schrëftlech Beschreiwung vun äre Wierker
(Iddi, Aarbecht, Demarche)
- 3 Fotoen vun denge Wierker

Kontakt > Millen a.s.b.l.

103, Huewelerstrooss . L-8521 Biekerech
T +352 621 252 979 . francoise.bande@beckerich.lu

www.dmillen.lu



GESICHTEN
DISZIPLINEN

ZEECHNEN
MOLEREI
SKULPTUREN
COLLAGEN
GRAVUREN
...

d'millen



KOLL

AN AKTION

18+19 MAI '24

LE FESTIVAL POUR TOUTE LA FAMILLE

CONCERTS SUR DIFFÉRENTES SCÈNES
ATELIERS & SPECTACLES DE RUES POUR TOUS LES ÂGES
OFFRE CULINAIRE RÉGIONALE ET BIOLOGIQUE
MARCHÉ DE CRÉATEURS & EXPOSITION D'ART
ENTRÉE GRATUITE JUSQU'À 15 ANS INCLUS

PLUS D'INFORMATIONS
& TICKETS



www.kollaktion.org

MUSÉE DE L'ARDOISE,
HAUT-MARTELANGE

MANIFESTATIOUNSKALENNER

MÄERZ 2024

✓ 03.03.2024 • 17h00

Vernissage Exposition :
L'Eau d'ici et l'Eau-delà

Millegallerie

📍 Biekerecher Millen

✓ 09.03.2024 • 10h00

Arbre de l'année –
Suspension des feuilles en argile

Klima- an Emwelkommissioun

📍 Parking Millen

✓ 09.03.2024 • 20h00

Stand-Up Comedy
"Op Lëtzebuergesch weg!"

D'Millen asbl

📍 Millescheier

✓ 15.03.2024 • 20h00

Nos années 80

D'Millen asbl

📍 Millescheier

✓ 15.03.2024 • 10h15 bis 10h50

Bicher Bus

📍 Bei der Gemeng Beckerich

✓ 22.03 • 23.03.2024

Fréijoer op der Millen

D'Millen asbl /

Autisme Luxembourg

📍 Parking bei der Sportshal

✓ 23.03.2024 • 10h00

Holzstee

Gemeng Biekerech / ANF

📍 Kuelebiërg Biekerech

✓ 29.03.2024 • 18h00

After Work

Military Veterans Luxembourg

📍 Sportshal

✓ 30.03.2024 • 15h00

Ouschtereeër-Sich

Schweecherdauler Fraleit

📍 Sportshal Biekerech



ADMINISTRATION COMMUNALE DE BECKERICH

6, Dikrecherstrooss • L-8523 Beckerich
Tél. : 23 62 211 • E-mail : info@beckerich.lu
www.beckerich.lu

Les bureaux sont ouverts :
lundi - vendredi de 08h30 à 12h00 et mercredi de 14h15 à 17h45

